

Freitag, 12. Juni 2026



**GOLDSCHEUER  
HOHNHURST**

**AKTUELL**

**MARLEN  
KITTERSBURG**

**24/2026**

▶ **Wichtige Telefonnummern  
und ärztliche Dienste**  
Seite 3 und 4

▶ **Kirchliche Nachrichten**  
Seiten 7 - 9

▶ **Vereinsnachrichten**  
Seiten 10 - 12

Herausgeber & verantwortlich für den redaktionellen Teil: Ortsverwaltung Goldscheuer, Heinz Rith, Römerstr. 62, Telefon 0 78 54 / 9 69 80, Fax 0 78 54 / 96 98 13, und Ortsverwaltung Hohnhurst, Telefon 0 78 54 / 98 72 40.  
Druck & Verlag: ANB Reiff-Verlagsgesellschaft & Cie GmbH, Marleener Str. 9, 77656 Offenburg, www.anb-reiff.de  
private Anzeigenannahme:  
Telefon 07 81 / 504 - 14 65,  
E-Mail: anb.anzeigen@reiff.de  
Aboservice: 07 81 / 504 - 55 66  
E-Mail: anb.leserservice@reiff.de

# Marleener Musikfest

**120 JAHRE**  
1906 - 2026

**Samstag, 13.06.**  
**BRAUHAUS MUSIKANTEN**

ab 18:00 Uhr | VVK: 16€, AK: 18€  
Online-Tischreservierung (ab 8 Pers.)



**BRAUHAUS**  
*Musikanten*

Gedenkgottesdienst  
Musikalische Unterhaltung  
Musikverein Grimmelfingen  
Tanzgruppe Hanauerland  
Jugend  
Musikverein Legelshurst  
Große Tombola

**Sonntag, 14.06.**  
**TAG DER BLASMUSIK**

ab 10:45 Uhr | Eintritt frei



MUSIKVEREIN  
TRACHTENKAPELLE  
MARLEN E.V.

Festplatz  
Sporthalle Marlen  
[www.musikverein-marlen.de](http://www.musikverein-marlen.de)

## Amtliche Bekanntmachungen

### Einladung zur öffentlichen Ortschaftsratssitzung am 18. Juni 2026

Am kommenden Donnerstag, dem 18. Juni 2026, 19.00 Uhr im Sitzungszimmer der Ortsverwaltung Goldscheuer, findet eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Goldscheuer statt.

#### TAGESORDNUNG:

1. Offenlage der Beschlüsse der öffentlichen Ortschaftsratssitzung vom 21.05.2026
2. Bekanntgabe der Beschlüsse der letzten nichtöffentlichen Ortschaftsratssitzung vom 21.05.2026
3. Fragestunde für Einwohner gemäß § 33 (4) Gemeindeordnung BW
4. Gewährung von jährlich wiederkehrenden Zuschüssen an die örtlichen Vereine
5. Antrag des Kleintierzuchtvereins Goldscheuer auf Gewährung eines städtischen Zuschusses zu den Sanierungsarbeiten im Vereinsheim
6. Aufstellung von drei Ruhebänken auf Gemarkung Goldscheuer - Spende des Bürgervereins Goldscheuer
7. Kriminalstatistik und Verkehrsunfallstatistik Goldscheuer 2025
8. Bericht des örtlichen Feldhüters
9. Kindertagesbetreuung - Gebührenanpassung und Neufassung der Satzung (Anhörung)
10. Beratungen zum Doppelhaushalt 2027/2028
  - 10.1 Anmeldungen zum Ergebnis- und Investitionshaushalt
  - 10.2 Anträge der örtlichen Vereine
  - 10.3 Anmeldung „Maßnahmen Goldscheuer“
11. Umbau des Gemeindezentrums Kittersburg mit Erweiterung um eine Kindertagesstätte - Sachstands- und Baukostenbericht

12. Bebaubarkeit einer Teilfläche des städtischen Grundstücks Flst.Nr. 707 am Tannweg in Marlen
13. Landschafts- und Biotopverbundplan sowie Umweltbericht zum Flächennutzungsplan, inklusive Umweltprüfungen - Auftragsvergabe
14. Straßenüberführung „Spickenkopf über den Mühlbach (Go-002)“ - Baubeschluss und Beauftragung der weiteren Planungsleistungen
15. Informationen der Verwaltung
  - 15.1 Genehmigung des Nachtragshaushalts 2026 durch das Regierungspräsidium Freiburg
16. Anfragen gemäß § 24 (4) und Anträge gemäß § 34 (1) Gemeindeordnung BW

Zu der öffentlichen Sitzung ist die Einwohnerschaft herzlich eingeladen. Die Sitzungsunterlagen sind über die Homepage der Stadt Kehl im Internet abrufbar (Bürgerinfoportal). Im Anschluss findet eine nichtöffentliche Sitzung statt.

Heinz Rith, Ortsvorsteher

### **Badesaison gestartet - Wasserqualität im Naturbad Goldscheuer wird regelmäßig überwacht**

Entsprechend der Verordnung des Ministeriums für Arbeit und Soziales Baden-Württemberg wird die Wasserqualität im Naturbad Goldscheuer regelmäßig überwacht. Die letzte mikrobiologische Untersuchung hat am 01.06.2026 stattgefunden. Dabei wurde bestätigt, dass die geltenden Grenzwerte nach den Vorgaben der Badegewässer-Verordnung 2008 für Escherichia coli und auch Intestinale Enterokokken eingehalten werden.

Die Wasserqualität ist als gut eingestuft (Quelle: Badegewässerkarte Baden-Württemberg).

#### Ihr Ansprechpartner für private Anzeigen:

ANB-Reiff Verlag, Marlener Straße 9, 77656 Offenburg  
Telefon: 07 81 / 5 04-14 65

E-Mail: [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)/[www.anb-reiff.de](http://www.anb-reiff.de)

**Anzeigenschluss:** Dienstag, 16.00 Uhr

**Zustellprobleme:** Tel. 0781/504-5566, [anb.zustellung@reiff.de](mailto:anb.zustellung@reiff.de)

**Aboservice:** Tel. 0781/504-5566, [anb.leserservice@reiff.de](mailto:anb.leserservice@reiff.de)

#### Für gewerbliche Anzeigen und Beilagen:

Frau Silke Wickert

Telefon: 07 81 / 5 04-14 52

E-Mail: [silke.wickert@reiff.de](mailto:silke.wickert@reiff.de)



# HOHNHURST TRÖDELT

13. Juni • 10-17 Uhr

Ein Markt voller Charme & Vielfalt  
auf kurzen Wegen für Jung und Alt



### Kunst- & Kreativmarkt

- Schmuck & Taschen
- Deko & Floristik
- Keramik & Töpferware
- Seifen & Duftkerzen
- Textiles & Malerei
- Holzarbeiten & mehr



### Trödelmarkt

- Vintage Fundstücke
- Nostalgische Schätze
- Antiquitäten
- Sammlerstücke
- Kinder second hand
- Upcycling



### Regionaler Bauernmarkt

- Obst & Gemüse
- Dinkelbackwaren süß & herzhaft
- Honig & Schleck
- Spezialitäten & Meerrettich
- Bauernbrot & Edelbrände
- Wurstwaren



### Kulinarisches Angebot

- Flammkuchen
- Türkische Küche
- Vegetarische Burger
- Baguetteburger
- Würste & Pommes
- Eisspezialitäten
- Kuchen

## Wichtige Telefonnummern – Öffnungszeiten

**Ortsverwaltung Goldscheuer** Tel. 9698-0  
Fax 9698-19

Email: [ortsverwaltung.goldscheuer@stadt-kehl.de](mailto:ortsverwaltung.goldscheuer@stadt-kehl.de)  
Montag bis Freitag 08.00 - 12.00 Uhr  
Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr  
Donnerstag 14.00 - 18.00 Uhr  
Heinz Rith, Ortsvorsteher Tel. 9698-11  
Email: [h.rith@stadt-kehl.de](mailto:h.rith@stadt-kehl.de)

Frau Minder (Rente, Verwaltung) Tel. 9698-12  
Frau Peray (Standesamt, Friedhofswesen) Tel. 9698-13  
Frau Krämer (Bürgerservice, Passwesen) Tel. 9698-14  
Herr Reith (Verwaltungsleiter) Tel. 9698-15  
Frau Kopp (Bürgerservice, Passwesen) Tel. 9698-16

**Ortsverwaltung Hohnhurst**  
Volker Lutz, Ortsvorsteher Tel. 987240  
Frau Isenmann Fax 987241

Email: [ortsverwaltung.hohnhurst@stadt-kehl.de](mailto:ortsverwaltung.hohnhurst@stadt-kehl.de)  
Montag 16.30 Uhr - 18.30 Uhr  
Dienstag 10.30 Uhr - 12.30 Uhr

Sprechzeiten des Ortsvorstehers:  
Mo. 16.30 Uhr - 18.30 Uhr bzw. nach Vereinbarung

**Stadtverwaltung Kehl**  
Zentrale Tel. 07851 / 88-0  
Grundbucheinsichtsstelle Tel. 07851 / 88-3152

**Betriebshof Goldscheuer** Tel. 522  
Betriebshofleiter Busam Tel. 0170 / 7000971  
Fax 983846

**Feuerwehrgerätehaus** Tel. 9879428

**Grundschule Goldscheuer** Tel. 9857-60  
Fax 9857-62  
Hausmeister Giesinger Tel. 9857-61

Verein für Ganztagesbetreuung in der Schule  
Tel. 9857-65

**Grundschule Marlen** Tel. 1220

**Grundschule, Mehrzweckhalle und  
Sportplatzanlage Marlen**  
Hausmeister Feger Tel. 0170 / 7007997

**Jugendtreff Goldscheuer** Tel. 9045

**Kindergärten**  
Städt. Kindergarten Spatzennest, Goldscheuer  
Tel. 91000

Natur-Kita, Goldscheuer Tel. 0151 / 67257273  
Kath. Kindergarten Don Bosco, Goldscheuer Tel. 272  
Kath. Kindergarten St. Agnes, Marlen Tel. 1400

Polizei **110**  
Feuerwehr / Notarzt **112**

**Notfälle / Störungen**  
Wasser Tel. 07851 / 88-4615  
Strom Tel. 07821 / 2800  
Straßenlampen Tel. 07851 / 912811  
Gas Tel. 0800 2 767767

WIR WÜNSCHEN IHNEN EIN

Schönes  
Wochenende

## Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Der ärztliche Bereitschaftsdienst für den Fahrdienst für alle Bezirke der Ortenau gilt am Montag, Dienstag und Donnerstag von 19:00 Uhr bis 08:00 Uhr des Folgetags, Mittwoch von 13:00 Uhr bis 08:00 Uhr des Folgetags und von Freitag 13:00 Uhr bis Montag 08:00 Uhr.

### Die Notfallpraxis für Erwachsene am Ortenauklinikum in Offenburg hat ab sofort geänderte Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do.	von 19.00 Uhr bis 22.00 Uhr
Mi, Fr.	von 16.00 Uhr bis 22.00 Uhr
Sa, So und Feiertage	von 08.00 Uhr bis 22.00 Uhr
<b>für Kinder:</b>	
Mo-Fr	von 19.00 Uhr bis 22.00 Uhr
Sa, So und Feiertage	von 09.00 Uhr bis 21.00 Uhr

Die Nummer des ärztlichen Bereitschaftsdienstes lautet: 116 117 (bitte Bandansage abwarten)

Die Nummer des kinderärztlichen Notfalldienstes lautet: 116 117 (kostenlos)

Die Nummer des augenärztlichen Notfalldienstes lautet: 116 117 (kostenlos)

In lebensbedrohlichen Notfällen wählen Sie die 112

Wir bitten um Kenntnisnahme.

## Ärztliche Vertretung

**Thomas K. Straub Vogesenstr. 43 –  
77743 Neuried-Altenheim  
Tel: 07807/1664  
Fax: 07807/1663**

Liebe Patienten und Patientinnen  
Die Praxen der Neurieder Ärzte sind am **04.06.26 (Fronleichnam) und 05.06.26 (Freitag/Brückentag) geschlossen.**  
In dringenden medizinischen Fällen erreichen Sie an diesen Tagen sowie am Wochenende den ärztlichen Bereitschaftsdienst unter der Telefonnummer: 116 117

## Apothekensonntagsdienst

**13. Juni 8.00 Uhr bis 13.00 Uhr**  
Iris-Apotheke, Kehler Str. 1, Tel. 07854/7083

**13. Juni 8.30 Uhr bis 14. Juni 8.30 Uhr**  
Rhein-Apotheke Ichenheim, Hauptstr. 56,  
Tel.: 07807 - 21 66  
Marien-Apotheke Oberkirch, Hauptstr. 52,  
Tel.: 07802 - 9 34 90

**14. Juni 8.30 Uhr bis 15. Juni 8.30 Uhr**  
Iris-Apotheke, Kehler Str. 1, Tel.: 07854 - 70 83  
St. Martin Apotheke Urloffen, Hauptstr. 63,  
Tel.: 07805 - 91 39 11  
Rössle-Apotheke Hofweier, Franckensteinstr. 30,  
Tel.: 07808 - 34 68

**Alle Angaben ohne Gewähr!**

**Sowie abrufbar unter der kostenfreien Nummer: 0800 00 22 8 33 oder unter [www.aponet.de](http://www.aponet.de)**

## Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

Die Vermittlung des zahnärztlichen Notfalldienstes erfolgt über Telefon 0761 120 120 00

## Zahnmedizinische Patientenberatung

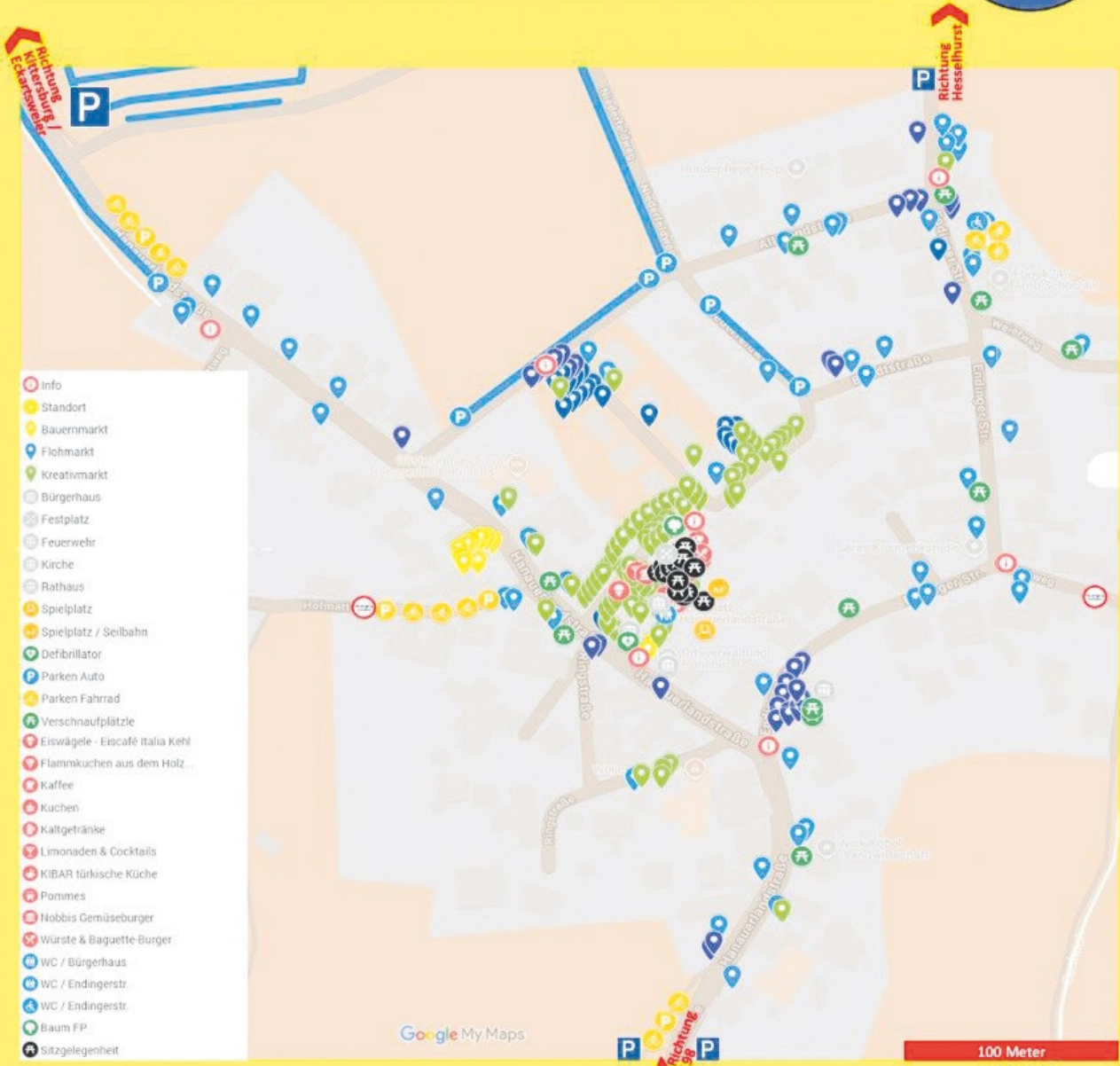
Gebührenfreie Zahnarzt-Hotline der Zahnärzteschaft Baden-Württemberg  
Telefon 0800 47 47 800  
Jeden Montag, Mittwoch und Freitag (außer an Feiertagen) von 14 bis 17 Uhr erreichbar.

## Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

beim Haustierarzt zu erfragen!  
0781/ 9903737 (samstags grundsätzlich bis 13 Uhr)  
07851/76278  
07851/8865830 oder 0172/3473005

# HOHNHURST TRÖDELT

## Trödel-, Kreativ- & Bauernmarkt



- Info
- Standort
- Bauernmarkt
- Flohmarkt
- Kreativmarkt
- Bürgerhaus
- Festplatz
- Feuerwehr
- Kirche
- Rathaus
- Spielplatz
- Spielplatz / Seilbahn
- Defibrillator
- Parken Auto
- Parken Fahrrad
- Verschlaufplätze
- Eiswägel - Eiscafé Italia Kehl
- Flammkuchen aus dem Holz...
- Kaffee
- Kuchen
- Kaltgetränke
- Limonaden & Cocktails
- KIBAR türkische Küche
- Pommes
- Hobbis Gemüseburger
- Würste & Baguette-Burger
- WC / Bürgerhaus
- WC / Endingerstr.
- WC / Endingerstr.
- Baum FP
- Sitzgelegenheit



Vorsicht-Rücksicht-Umsicht, das Parken in Feuerwehruzufahrten, vor Ein- und Ausfahrten sowie in Kreuzungsbereichen ist strikt verboten.

Achten Sie bitte stets darauf, dass die Durchfahrt für Großfahrzeuge der Feuerwehr und für den Rettungsdienst von 3,50 m gewährleistet ist.

Bitte parken Sie nur einseitig und nicht wechselseitig in den Straßen. Es gilt die StVO!



Aktive Dorfgemeinschaft Hohnhurst e.V. ( hohnhurst-troedelt@akdoho.de )

## Drei Wochen Action, Spiel und Spaß: Anmeldung fürs Ferienprogramm startet

Die Vorfreude auf die Sommerferien kann beginnen – auch für Kinder, die mit ihren Familien nicht in den Urlaub fahren. Denn das Team der Offenen Jugendarbeit hat für die Zeit vom 10. bis 28. August wieder ein abwechslungsreiches Ferienprogramm für Sieben- bis Zwölfjährige zusammengestellt. Anmeldungen sind ab sofort und ausschließlich online möglich. Darüber, welche Kinder einen Platz bekommen, entscheidet das Los. Die Sorgeberechtigten erfahren am 6. Juli, ob ihr Kind am Ferienprogramm teilnehmen kann.

Das Haus der Jugend startet am 10. August: Bis zum 28. August werden insgesamt drei Wochen Ferienspaß angeboten, während derer es an den Ausflugstagen Dienstag und Donnerstag unter anderem mit dem Bus und Lunchpaketen ins Didi-Land im elsässischen Morsbronn geht. An den anderen Tagen erwarten die Kinder Wasserspiele, allerlei Kreativangebote oder sportliche Aktivitäten. Das Programm startet täglich um 9 Uhr, wobei bei Bedarf eine Frühgruppe ab 7.30 Uhr eingerichtet wird.

Das jeweils einwöchige Ferienprogramm in Auenheim (10. bis 14. August), Goldscheuer (17. bis 21. August) und Kork (24. bis 28. August) startet täglich um 8.30 Uhr, bei Bedarf bereits um 8 Uhr. Dienstags und donnerstags können sich die Kinder auf Ausflüge in verschiedene Schwimmbäder und ins Didi-Land freuen. An den übrigen Tagen stehen kochen, basteln, spielen und sportliche Aktivitäten auf dem Programm. Für alle Teilnehmenden sind Mittagessen und Lunchpakete im Ferienprogramm inbegriffen. Die Ferienspaßtage enden für alle um 16.30 Uhr.

Im Haus der Jugend stehen 60 Plätze zur Verfügung, in Goldscheuer und Auenheim sind es 50 und in Kork können sich 40 Kinder auf das Angebot freuen. Anmeldungen für die einzelnen Ferienwochen sind online über <https://www.unser-ferienprogramm.de/stadt-kehl/index.php> möglich. Die Verlosung der Plätze findet zwar bereits am Montag, 6. Juli, statt. Anmeldungen sind jedoch bis einschließlich Freitag, 31. Juli, möglich. Nach dem 6. Juli werden alle verbleibenden Plätze direkt vergeben.

Wer Schwierigkeiten mit der Online-Anmeldung hat, kann sich entweder über das Kontaktformular auf der Website oder per E-Mail direkt unter [ferien@stadt-kehl.de](mailto:ferien@stadt-kehl.de) melden. Wer Anspruch auf das Bildungs- und Teilhabepaket besitzt, hat die Möglichkeit, sich die Kosten für das Ferienprogramm vollständig erstatten zu lassen.

## Personalausweis und Reisepass rechtzeitig beantragen

Urlaub ist die schönste Zeit im Jahr. Bestimmt haben auch Sie schon ihren Urlaub gebucht. Haben Sie aber auch auf die Gültigkeit ihrer Ausweisdokumente geachtet? Im Nachgang finden Sie einige Informationen rund um die Beantragung von Ausweisdokumenten. Die Einreisebestimmungen aller Länder finden Sie unter: [www.auswaertiges-amt.de](http://www.auswaertiges-amt.de) (Pfad: Reise und Sicherheit, Reise- und Sicherheitshinweise)

**Bitte beachten Sie:** Wenn Sie ein neues Ausweisdokument beantragen, benötigen Sie hierzu ein biometrisches Lichtbild in digitaler Form, sowie ihren alten Personalausweis bzw. Reisepass. Für die Beantragung ist das persönliche Erscheinen erforderlich. Auch Kinder benötigen entweder einen Personalausweis oder einen Reisepass.

### Mitzubringen sind:

- ein neues biometrisches Lichtbild in digitaler Form (QR Code) Lichtbilder in gedruckter Version ohne QR Code können nicht mehr akzeptiert werden!
- Einverständniserklärung der gesetzlichen Vertreter (Formular unter [www.kehl.de](http://www.kehl.de))
- das bisherige Ausweisdokument
- bei Erstantrag eine Geburtsurkunde, Eheurkunde oder ein Auszug aus dem Geburtsregister,
- der minderjährige Antragsteller/in muss anwesend sein
- ab dem 6. Lebensjahr ist die Erfassung der Fingerabdrücke Pflicht
- Kinder ab dem 10. Lebensjahr müssen den Antrag selbst unterschreiben

### **Die Kosten für die Ausweisdokumente betragen wie folgt:**

Personalausweis: 46,00 Euro (unter 24 Jahre 27,60 Euro)

Reisepass: 70,00 Euro (unter 24 Jahre 37,50 Euro)

**Die Gebühr ist bei Beantragung zu entrichten.**

### **Gültigkeit Personalausweis/Reisepass:**

- Für Personen ab dem 24. Lebensjahr: 10 Jahre
- Für Personen die das 24. Lebensjahr noch nicht vollendet haben: 6 Jahre

**Wir weisen außerdem darauf hin, dass verlorene gegangene Dokumente sowie wiederaufgefundene Dokumente zwingend der Ortsverwaltung gemeldet werden müssen.**

Für weitere Fragen steht Ihnen der Bürgerservice der Ortsverwaltung Goldscheuer zu den bekannten Öffnungszeiten gerne zur Verfügung.

Frau Krämer 07854/9698-14

Frau Kopp 07854/9698-16

## **Annahme von Grünabfällen**

Grünabfälle aus Hausgärten (Abfälle von Bäumen und Sträuchern, Laub, und Stauden, Gras- und Rasenschnitt) können bei der Fa. Öko-Service in Marlen (Aussiedlerhof Dodzuweit – Riedhöfe 4) unentgeltlich entsorgt werden. **Annahmen sind jeweils mittwochs von 14.00 – 18.00 Uhr und samstags von 8.00 – 12.00 Uhr möglich.**

Erinnern möchten wir daran, dass Grünabfälle nur aus Hausgärten unentgeltlich abgenommen werden. Hausgärten sind Gärten, die unmittelbar am Haus liegen oder dort angrenzen. Zu Hausgärten zählen auch Grünbereiche, die zu Mehrfamilienhäusern gehören. Keine Hausgärten sind Äcker, Felder, Wiesen, Obstwiesen und Obstplantagen sowie Schrebergärten außerhalb geschlossener Ortslagen.



### Gebührenfreie Sammlungen von Problemabfällen, Elektronikgeräten und Elektrokleingeräten

Am Samstag, den 20.06.2026 findet von 9.30 Uhr bis 15.00 Uhr, in Kehl, Parkplatz "Am Läger" eine Sammlung von Problemabfällen, Elektronik- und Elektrokleingeräten statt.

### Altersjubilare

#### Goldene Hochzeit

Am 12. Juni 2026 können die Eheleute Emma und Peter Rogoschewske, Kehl-Goldscheuer, das Fest der „Goldenen Hochzeit“ begehen. Gerne übermittle ich dem Jubelpaar die herzlichsten Glückwünsche.

Am 18. Juni 2026 können die Eheleute Elisabeth und Günter Kopf, Kehl-Goldscheuer, das Fest der „Goldenen Hochzeit“ begehen. Gerne übermittle ich dem Jubelpaar die herzlichsten Glückwünsche.

Rith, Ortsvorsteher

### Termine und Veranstaltungen

#### Computerfreunde Kehl laden ein zum runden Tisch!

Am Freitag, den 19. Juni 2026 laden die Computerfreunde wieder zu einem Runden Tisch! Der runde Tisch einen inzwischen recht beliebten Diskussionsabend rund um die „Computerei“, Smartphones und Tablets - manchmal auch über den Tellerrand hinaus.

Dieses Mal jedoch soll sich das Thema um „Enkeltrick, Phishing und Fakes“ drehen. Alle sind herzlich eingeladen, Ihre Meinungen vorzubringen und sich an der Diskussionsrunde zu beteiligen.

Beginn ist um **19.30 Uhr**, im Vereinsheim des Wassersport-Club in Marlen, Rheinweidweg 2. Informationen gibt es unter [www.computerfreunde-kehl.de](http://www.computerfreunde-kehl.de) oder [info@computerfreunde-kehl.de](mailto:info@computerfreunde-kehl.de)



Bürgerverein Goldscheuer – Leben in Goldscheuer, Kittersburg, Marlen e.V.:

#### Regelmäßig Spiele-Nachmittag für Jedermann in der Kulturfabrik

Gemeinsam miteinander einen fröhlichen unterhaltsamen Nachmittag verbringen mit traditionellen oder neuen Brettspielen sowie beliebten Kartenspielen (z.B. Skat, Cego), - dazu bietet der Bürgerverein Goldscheuer turnusmäßig Spiele-Nachmittage an.

Nächster Termin ist

**Dienstag, der 16.06.2026, ab 14.30 Uhr**

Gerne können auch neue Spiele mitgebracht werden. Fahrdienst kann angeboten werden. Anfragen bitte unter Tel.Nr. 07854/439 Otto Krämer oder 07854/ 513 Monika Dodzuweit. (Vorankündigung Julitermin: 14.07.2026.)

### Kirchen



#### Katholische Pfarrgemeinde St. Arbogast

Römisch - katholische Kirchengemeinde Mittlere Ortenau  
Pfarrgemeinde St. Arbogast  
Kirchstraße 18, 77694 Kehl-Marlen

Pfarrkirche St. Arbogast Kehl-Marlen  
Kirchenöffnung und Sterbeläuten Pfarrbüro Marlen  
Tel.07854 221

Für die Kirche in Goldscheuer – Familie Lux 07854 76 67

Für die Kapelle Kittersburg – Katharina Weigel 07854 98 00 79

**Christa Schillinger wird wie folgt im Pfarrbüro in Marlen für Sie da sein:**

**Dienstag von 14 bis 17 Uhr, Mittwoch von 9 bis 12 Uhr und 14 bis 17 Uhr**

**Donnerstag von 9 bis 12 Uhr, Freitag von 10 – 12 Uhr**

**Telefon: 07854 221 -**

**E-Mail: [st.arbogast@kirchen-kehl.de](mailto:st.arbogast@kirchen-kehl.de)**

Wünschen Sie ein Gespräch mit Pfarrer Alois Balint oder Pfarrer Alfred Pummer?

Die Pfarrbüros vermitteln das gerne.

Bitte informieren Sie sich auch auf unsere Homepage

**[www.kath-og.de](http://www.kath-og.de)**. und über die Schaukästen

an den Kirchen.

Die Pfarrei ist auch in Social Media unterwegs. Folgen Sie uns auf Instagram @kath.mittlere.ortenau

**Freitag, 12. Juni**

08:00 Uhr in Kehl, St. Johannes Nepomuk: Eucharistiefeier und Laudes

**Samstag, 13. Juni**

18:30 Uhr in Kehl, St. Maria: Eucharistiefeier

**Sonntag, 14. Juni -**

10:00 Uhr in Kehl, Friedenskirche: Ökumenischer Gottesdienst zum 175jährigen ökumenischen Jubiläum

10:45 Uhr in Marlen, St. Arbogast: Eucharistiefeier im Festzelt am Sportplatz Marlen

18:00 Uhr in Auenheim: Eucharistiefeier

**Mittwoch, 17. Juni**

18:30 Uhr in Kittersburg, Kapelle Maria Magdalena: Eucharistiefeier

**Donnerstag, 18. Juni**

18:30 Uhr in Kehl, St. Maria: Eucharistiefeier

**Freitag, 19. Juni**

08:00 Uhr in Kehl, St. Johannes Nepomuk: Wortgottesfeier

**Samstag, 20. Juni**

18:30 Uhr in Kehl, St. Maria: Eucharistiefeier

**Sonntag, 21. Juni -**

09:00 Uhr in Kehl, St. Johannes Nepomuk: Eucharistiefeier

10:45 Uhr in Marlen, St. Arbogast: Eucharistiefeier wir gedenken Jan, Genowefa und Wladyslaw Lawicki

**Taufordnung der Römisch-Katholischen Kirchengemeinde Mittlere Ortenau**

In der neu gebildeten Kirchengemeinde Mittlere Ortenau finden jedes zweite Wochenende im Monat Samstag um 11 Uhr Taufen statt. Am ersten Sonntag im Monat um 12:15 Uhr. Pro Termin werden maximal drei Kinder getauft. Die erste Tauffamilie legt den Ort fest. Grundsätzlich stehen die regulären Sonntagseucharistiefeier auch als Tauftermin zur Verfügung.

**Friedensgebet jeden Werktag um 18 Uhr in der Friedenskirche**

Die ökumenische Gebetsgruppe lädt ein zum Gebet um Frieden in der Welt an jedem Werktag (Montag bis Freitag) um 18 Uhr in der ev. Friedenskirche auf dem Kehler Marktplatz. Bei einem einfachen Gebet, das an jedem Tag von jemandem aus der Gruppe vorbereitet wird, werden die Anliegen um ein friedliches Zusammenleben aller Menschen vor Gott getragen. Herzlich sind Sie eingeladen, diese Gebetsinitiative der christlichen Gemeinden in Kehl mitzutragen. Menschen, die Hilfe suchen oder helfen wollen, melden sich bitte bei den Pfarrbüros.

**Herzliche Grüße**

**Pfarrer Alois Balint, Pfarrer i. R. Alfred Pummer und das Gemeindeteam St. Arbogast**



Foto: Silvia Krämer

**Fronleichnam in Marlen**

Am Sonntagmorgen wurde in der katholischen Kirche St. Arbogast Fronleichnam gefeiert. Pfarrer Alfred Pummer hielt die Eucharistiefeier. Der besondere Blument Teppich bestand aus einzelnen, dekorierten Pizzaschachteln. Diese wurden vom Gemeindeteam und weiteren Ehrenamtlichen gestaltet.

Herzlichen Dank an allen Helfer\*innen bei der Mitgestaltung des Blument Teppichs.

Gemeindeteam St. Arbogast



**Evangelische Kirchengemeinde Goldscheuer - Hohnhurst**



**Evang. Kirchengemeinde Goldscheuer-Hohnhurst**

Goldscheuer, Marlen, Kittersburg und Hohnhurst

Markusweg 1

Geschäftsführender Pfarrer Andreas Eisenmann

Tel. 07852 - 22 43

andreas.eisenmann@kbz.ekiba.de

Pfarrbüro: Tel. 07854 - 7576

Bürozeiten:

Mittwoch und Freitag von 9.00 - 11.00 Uhr

(alternativ Pfarrbüro Willstätt 07852-2201)

E-Mail Pfarrbüro

goldscheuer-hohnhurst@kbz.ekiba.de

Homepage: www.kirche-goldscheuer-hohnhurst.de

Bankverbindung: DE73 6645 1862 0010 3123 38

Wir sind Mitglied des Kooperationsraumes Evangelische Kirche im Hanauerland:

www.eki-hanauerland.de



### Kirchliche Nachrichten vom 12. Juni bis 18. Juni 2026

#### **Sonntag 14. Juni**

10.00 Uhr Gottesdienst im Markuszentrum Goldscheuer, Prädikantin Ulla Feldchen und Organistin Irina Helm.

#### **Dienstag, 16. Juni**

9.30 Uhr Glühwürmchen Eltern-Kind-Gruppe im Anbau des Markuszentrums Goldscheuer mit Familienbegleiterin Nadine Himmelsbach-Fischer. Es ist keine Anmeldung notwendig. Wenn Sie Fragen haben, melden Sie sich bitte bei nadine.himmelsbach-fischer@kbz.ekiba.de

#### **Sonntag 21. Juni**

Keine Gottesdienste in unserer Gemeinde, wir laden herzlich zu den Gottesdiensten in den Nachgemeinden ein. Z.B. am Samstag um 18.00 Uhr zur Lichtfeier in Sand oder am Sonntag um 10.00 Uhr in Hesselhurst.

#### **Anmeldung zur Konfirmation 2027**

Die Anmeldung zur Konfirmation 2027 in Goldscheuer findet mit einem Infoabend am Montag, den 29. Juni 2026 um 19 Uhr im Markuszentrum in Goldscheuer mit Diakon Milo Grammer statt. Die Jugendlichen unserer Gemeinde wurden persönlich angeschrieben. Falls Du und Deine Familie keine Einladung erhalten haben, aber Du gerne konfirmiert werden möchtest, sind Du und Deine Eltern herzlich eingeladen zur Anmeldung zu kommen. Bitte bringe Deine Taufurkunde zur Anmeldung mit. Falls Du noch nicht getauft bist, ist dies während der Konfirmandenzeit jederzeit möglich.



#### **Voranzeige**

#### **Mittwoch, 24. Juni**

14.30 Uhr ökumenischer Treff in der Kulturfabrik Goldscheuer mit Bingo, Kaffee und Kuchen. Andreas Schad wird uns beim Volksliedersingen musikalisch begleiten und es gibt eine Überraschung... Wir freuen uns auf Sie!

Das Pfarrbüro im Markuszentrum Goldscheuer ist in der Regel Mittwoch und Freitag vormittags von 9.00 bis 11.00 Uhr mit Frau Scheel besetzt. Sollten Sie sie jedoch nicht zu dieser Zeit erreichen, kontaktieren Sie bitte das Pfarrbüro der Kirchengemeinde Willstätt unter der Tel-Nr.: 07852-2201. Jederzeit ist das Pfarrbüro Goldscheuer per E-Mail erreichbar.

#### **Wochenlosung**

*„Kommt her zu mir, alle,  
die ihr mühselig und beladen seid;  
ich will euch erquicken.“*

*Matthäus 11,28*

## Vereine

SOZIALVERBAND

**VdK Ortsverband  
Goldscheuer**

Hans Walter Fuß, hanswalterfuss@t-online.de

### VdK Ortsgruppe Goldscheuer - Jahresausflug am 09. Juli 2026

#### Programm:

Von Goldscheuer über das Kinzigtal nach Alpirsbach  
Einkehr zum Mittagessen in der Brauereigaststätte  
(Selbstzahler)

Weiterfahrt über Dornhan-Hopfau bis nach Glatt, wo  
das Wasserschloss, eine eindrucksvolle Renaissance-  
anlage mit Wassergraben, wartet. Sie haben die  
Möglichkeit, das Bauernmuseum in der historischen  
Zehntscheuer, das anschauliche Einblicke in das  
frühere Ländliche Leben bietet, oder das Adelsmuse-  
um mit Rüstkammer oder das Schlossmuseum zu  
besichtigen. Alternativ ist ein Spaziergang im wun-  
derschönen Schlosspark möglich. Eine Kaffeepause  
im Schloss-Café rundet den Ausflug ab.

Ca. 17.00 Uhr dann Heimfahrt über Kniebis - Ober-  
kirch - Goldscheuer.

Fahrtpreis für VdK-Mitglieder 30,00 Euro, für Nicht-  
mitglieder 35,00 Euro. Anmeldung bei Herrn Jochen  
Baumert, Tel.Nr. 01590-6565281 oder abends  
07854-8139895.

Abfahrt Marlen: Bushaltestelle gegenüber Balkan Bä-  
ckerei um 9.30 Uhr

Abfahrt Goldscheuer:

Bushaltestelle Sparkasse um 9.40 Uhr

Abfahrt Goldscheuer:

Bushaltestelle an der Schule um 9.50 Uhr

Abfahrt Kittersburg:

Bushaltestelle um 10.00 Uhr

Der Ortsverband informiert:

### Ihre Stimme für mehr Patientensicherheit - Erfolgreiches Webportal für Versicherte zur Verbesserung der Versorgung

Auf dem Webportal <https://mehr-patientensicherheit.de> können Versicherte über ihre persönlichen Erfahrungen aus der Gesundheitsversorgung berichten. Hieraus wiederum sollen Erkenntnisse für die Verbesserung der Versorgung gewonnen werden. Das Webportal stellen der Verband der Ersatzkassen e. V. (vdek) und seine Mitgliedschaften TK, BARMER, DAK-Gesundheit, KKH, hkk, HEK bereit. Das Projekt startete bereits 2024 mit Unterstützung des Beauftragten der Bundesregierung für die Belange der Patientinnen und Patienten, Stefan Schwartze, MdB.

Über 1.800 Fälle wurden seither im Portal hinterlegt. In 60 Prozent der Berichte kam eine Patientin oder ein Patient zu Schaden, meist auf vermeidbare Weise. Diese Zwischenbilanz zeigt die große Relevanz des Themas. Daher haben die Ersatzkassen vereinbart, das Projekt bis mindestens Ende 2026 fortzuführen.

Einträge werden vollständig anonym verarbeitet und von einem Team der Deutschen Gesellschaft für Patientensicherheit (DGPS) analysiert. Aus Berichten, die ein besonderes Lernpotenzial bieten, werden Fokusfälle abgeleitet und anschaulich aufbereitet. Einige werden auch als Kurzfilme oder Social-Media-Postings aufbereitet. Zudem bietet das Webportal konkrete „Tipps für Versicherte“.



**DRK-Ortsverein  
Goldscheuer**

### Blutspende im Sommer: Erst wenn's fehlt, fällt's auf

**Der Bedarf an Blutspenden macht trotz zahlreicher verlockender Freizeitangebote keine Sommerpause. Damit sich Patient\*innen auch in den Sommermonaten auf eine stabile Versorgung verlassen können, machen die DRK-Blutspendedienste gemeinsam und mit prominenter Unterstützung auf die Bedeutung der Blutspende aufmerksam.**

Erfahrungsgemäß ist bei zunehmender Sonnenscheindauer ein Rückgang der Spendeaktivität zu erwarten: Mit steigenden Temperaturen steigt die Lust auf Ausflüge und Unternehmungen. Spender\*innen verreisen, gehen anderen Freizeitaktivitäten nach und stehen dann für die Blutspende temporär nicht zur Verfügung. Dabei wird Blut kontinuierlich und täglich benötigt: Allein in Hessen und Baden-Württemberg werden täglich etwa 3000 Blutkonserven benötigt. Leere Liegen können aufgrund der begrenzten Haltbarkeit schnell zu einem Problem werden: Besonders anspruchsvoll ist die Versorgungskette bei Blutplättchen (Thrombozyten), die nur bis zu vier Tage haltbar sind.

**Erst wenn's fehlt, fällt's auf:** Gemeinsam mit prominenter Unterstützung aus Sport und Unterhaltung machen die DRK-Blutspendedienste gemeinsam im Rahmen der missingtype-Kampagne auf die Bedeutung der Blutspende aufmerksam. Bei der bundesweiten Aktion geht es darum, gemeinsam mit zahlreichen Partnern wie Medien, Firmen, Vereinen, Bands respektive Personen des öffentlichen Lebens rund um den Weltblutspendetag und den folgenden Sommerwochen die Buchstaben **A**, **B** und **O** in Logos, Produkten, Schriftzügen oder (Social Media-) Beiträgen wegzulassen. Diese fehlenden Buchstaben stehen für die Blutgruppen A, B sowie Null und sollen die Notwendigkeit der Blutspende verdeutlichen. Mehr Informationen unter [www.missingtype.de/partner](http://www.missingtype.de/partner)

„In Baden-Württemberg und Hessen bieten wir täglich zahlreiche regionale Termine an. Wer nicht alleine spenden möchte, motiviert einfach Freunde, Bekannte oder Verwandte, zusammen einen Termin zu reservieren. Wertvolles Plus: Wenige Wochen nach der ersten Blutspende erfahren Spender\*innen ihre eigene Blutgruppe - eine Information, die im Notfall lebensrettend sein kann“, so Nora Löhlein, Pressesprecherin beim DRK-Blutspendedienst Baden-Württemberg - Hessen.

**Tipps für die Blutspende im Sommer.** Insbesondere bei warmen Temperaturen ist es wichtig, vor und nach der Blutspende ausreichend Wasser zu trinken und etwas zu essen. Weitere Informationen rund um das Thema Blutspende unter [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de) oder telefonisch kostenfrei unter **0800 11 949 11**.

**NÄCHSTER TERMIN**  
in 77694 KEHL / GOLDSCHEUER

**Donnerstag, dem 25.06.2026 ....dazu bitte den QR Code veröffentlichen....**  
von 15:30 Uhr bis 19:30 Uhr  
Sporthalle Goldscheuer, Kittersburger Str. 23

**Jetzt Termin buchen:** [www.blutspende.de/termine](http://www.blutspende.de/termine)



**Musikverein**  
**»Trachtenkapelle« Marlen**  
[www.musikverein-marlen.de](http://www.musikverein-marlen.de)

#### EINLADUNG

**Marleiner Musikfest am 13. und 14. Juni 2026**  
**Wir feiern: 120 Jahre Musikverein Marlen**

Festplatz an der Sporthalle in Kehl-Marlen, Open Air  
(bei Schlechtwetter in der Halle)

#### Programm am Samstag, Gala-Konzert:

Ab 18 Uhr Einlass, los geht's um  
18.30 Uhr mit der **Trachtenkapelle Kniebis**,  
20.00 Uhr **BRAUHAUS Musikanten**  
exzellente Blasmusik auf höchstem Niveau von einer  
Kapelle der Spitzenklasse. Wer hier nicht dabei ist,  
der verpasst etwas ganz Besonderes.  
Anschließend legt DJ Jonathan auf.

#### Programm am Sonntag, Tag der Blasmusik:

10.45 Uhr **Gedenkgottesdienst**, Gedenken an verstorbene Vereinsmitglieder  
12.00 Uhr offizieller **Festakt**  
12.30 Uhr **Musikverein Ulm-Grimmelfingen**  
14.45 Uhr **Jugendkapelle Marlen-Goldscheuer**  
**Kinder-Trachtentanzgruppe Marlen**  
15.30 Uhr **Tanzgruppe Hanauerland aus Rheinau**  
16.00 Uhr **Musikverein Legelshurst**  
18.00 Uhr **Verlosung der Tombola** mit attraktiven, hochwertigen Preisen danach **Festausklang**

Zum Essen an beiden Tagen gibt es Flammenkuchen in vier Variationen, Schnitzel, Grillwurst, Merquez, Pommes, Salat und Kartoffelsalat.  
Barbetrieb am Samstag, Kaffee und Kuchen am Sonntag.

**Der Kartenvorverkauf für Samstag endet mit dem 12.06. Es gibt noch Karten an der Abendkasse. Eintritt: 16 € VK, 18 € AK. Am Sonntag ist der Eintritt frei.**

Wir laden zu unseren Festtagen recht herzlich ein und freuen uns auf Ihren zahlreichen Besuch.  
**MUSIKVEREIN TRACHTENKAPELLE MARLEN e.V.**  
i.A. Marianne Huck-Udri, Schriftführerin



**Sportfreunde Goldscheuer**



**Tauziehen**  
[www.sfgoldscheuer.de](http://www.sfgoldscheuer.de)

**Tauziehgemeinschaft Neured-Goldscheuer startet in der Landesliga durch:**

Nach dem durchwachsenen Start in die Landesliga am 03.05 dreht die Tauziehgemeinschaft Neured-Goldscheuer vergangenen Sonntag am zweiten Landesliga Turnier in Wieden voll auf. Leider nahmen an dem Turnier nur 6 Mannschaften teil. Die Ziehgemeinschaft wurde von den Goldscheuern Luca Margenfeld, Julian Langenbacher und Andreas Fien unterstützt.

Die Ziehgemeinschaft konnte stark in das Turnier starten und gleich zu Beginn die Konkurrenz aus Unterkirnach 2:0 niederringen. Auch die Rivalen aus Siegelau konnten 2:0 geschlagen werden. Den Lokalmatadoren aus Wieden musste man sich leider 2:0 geschlagen geben. Auch das benachbarte Böllen konnte

einen Heimvorteil für sich verbuchen und war mit vielen Fans anwesend. Durch die Fangesänge bestärkt konnte auch Böllen die Ziehgemeinschaft 2:0 überwältigen. Den letzten Vorrundenkampf gegen Horben konnte die Ziehgemeinschaft wieder 2:0 für sich entscheiden. Im Halbfinale musste man sich leider wieder Böllen geschlagen geben. Im kleinen Finale schloss sich schlussendlich der Kreis und man traf wieder auf den Anfangsgegner aus Unterkirnach. Die Ziehgemeinschaft machte hier kurzen Prozess und überwältigte die Schwarzwälder 2:0 und ging somit als Sieger vom Platz.

Die Mannschaft hatte ihr Leistung zum Saisonauftakt deutlich verbessert und fiebert schon dem dritten Landesliga Turnier am 05.07 in Horben entgegen. Hier will die Ziehgemeinschaft erneut angreifen und so einem Platz auf dem Treppchen näher kommen.

### Die Ziehgemeinschaft Neuried-Goldscheuer



von Vorne: Luca Margenfeld, Raphael Hügel, Johannes Deiß, Julian Langenbacher, Jörg Heß, Marcel Maier, Andreas Fien, Patrick Löffel  
Coach: Klaus Deiß

Wer Interesse am Tauziehen hat kann sich gerne bei Andreas Fien (015772091521) melden oder einfach im Training vorbeischaun.

Das Senioren Training (ab 14 Jahren) findet immer Dienstags und Donnerstags von 19:30 bis 21:00 Uhr an der Tauziehenanlage zwischen Goldscheuer und Kittersburg statt.

Das Schüler Training (8-14 Jahre) findet immer Dienstags von 18:00 bis 19:15 Uhr an der Tauziehenanlage zwischen Goldscheuer und Kittersburg statt.

### Landfrauen Hesselhurst-Hohnhurst

Einladung zum Märchenabend

Wir haben wieder einen Märchenabend bei Frau Ehret in Niederschopfheim gebucht, diesmal zum Thema Märchen und Gschichtli usem Schwarzwald und drum rum.

Wir lauschen den alten und geheimnisvollen Geschichten und Märchen unserer Heimat. Dazu kochen und genießen wir gemeinsam Häppchen und Törtchen.

Termin: Freitag, 10. Juli 2026, 18.00 Uhr.

Kosten: 25 Euro pro Person incl. Essen und Getränke

Da es eine Begrenzung der Teilnehmerzahl gibt, wird um verbindliche Anmeldung gebeten bei Agnes Walter, Tel.: 07852/5454.

Vorschau: Radtour am Samstag, 08. August



## Immobilien

**Ingenieur der Luftfahrttechnik sucht EFH/ZFH in Offenburg**  
**+ 10 km Umkreis zu Kaufen**  
 über Deutsche Bank Immobilien  
 Tel.: 0781 / 9200-16

### Rückmietverkauf als Konzept für Ihre Ruhestandsplanung.

Verkauf Ihrer eigengenutzten Immobilie bei zeitgleicher Vermietung an Sie. Ihr Wohnrecht wird im Grundbuch abgesichert.

**Sofort Kapital u. Liquidität für Ihre Wünsche. Persönliche Beratung von Experten für Ruhestandsplanung u. Immobilienverrentung.**

**Auch für Handwerker und Unternehmer geeignet.**

KWL-Experten-GmbH, Bahnhofstr. 76  
 in 77746 Schutterwald.

Rufen Sie uns an:  
**Mobil: 0171-8533270**

6	9			3				5
8	4	1		2	6			
3							1	
1	7		9					
	2	8		6		4	1	
					7		5	8
		3						4
				8	7		5	3
7				5			9	6

Die Auflösung zu diesem SUDOKU finden Sie in dieser Ausgabe

## GEMEINSCHAFTSPRAXIS FÜR PHYSIOTHERAPIE



Martina Kurz & Simone Beiser

In den Morgenäckern 3  
77694 Kehl-Goldscheuer  
Tel. 078 54 / 987 244  
www.physiopraxis-kurz-beiser.de  
Info@physiopraxis-kurz-beiser.de

- ✓ Krankengymnastik
- ✓ Massage
- ✓ Lymphdrainage
- ✓ Bobath für Kinder
- ✓ Bobath für Erwachsene
- ✓ Manuelle Therapie
- ✓ Fußreflexzonen-therapie
- ✓ Elektrotherapie
- ✓ Ultraschall
- ✓ Fango, Rotlicht, Eis
- ✓ PNF
- ✓ Bindegewebsmassage
- ✓ Schlingentisch
- ✓ Akupunkt-massage
- ✓ Dorn und Breuss
- ✓ Migränetherapie nach Kern
- ➔ Hausbesuche
- ➔ Gutscheine



# Stellenmarkt



Ratsstüble

**Spülhilfe** (m/w/d)  
auf Minijobbasis gesucht

**Fam. Strosack**

77743 Neuried-Altenheim - Kirchstraße 38  
Telefon 07807/92860  
E-Mail: info@ratsstueble.de  
**Mittwoch und Sonntag Ruhetag**

## Milchreis mit Kokos und Erdbeeren

Zutaten für 4 Personen:

- 1 Dose Kokosmilch (400 ml)
- 500 ml Milch, 200 g Milchreis
- 50 g Zucker, 1 Prise Salz
- 1 Päckchen Vanillin-zucker
- 500 g Erdbeeren
- ½ Limette
- 2 EL Kokosraspeln
- 1 TL Butter

### Zubereitung:

Kokosmilch und Milch in einem Topf zum Kochen bringen. 2 EL Zucker, eine Prise Salz, den Vanillin-zucker und den Reis in die Milch geben und kurz aufkochen lassen. Anschließend zugedeckt bei schwacher Hitze etwa 30 Minuten köcheln lassen, regelmäßig umrühren. In der Zwischenzeit die Erdbeeren waschen und putzen. Die Hälfte der Erdbeeren zusammen mit dem Saft der halben Limette und dem restlichen Zucker pürieren. Die restlichen Erdbeeren in Stücke schneiden und unter die Soße heben. Die Butter in einer beschichteten Pfanne schmelzen und die Kokosraspeln darin goldbraun rösten. Den abgekühlten Reis mit der Erdbeersoße anrichten und mit den Kokosraspeln bestreuen. Schorten/DEIKE



PHILIPPINISCHES REZEPT

Foto: © Claudia Zimmer/DEIKE



Hier beginnt Ihre neue  
Ihre Karriere, unser Versprechen.

*Wirkung!*

**Bauhofmitarbeiter\*in (m/w/d)**  
Vollzeit (39h die Woche)

[www.schutterwald.de/karrieren](http://www.schutterwald.de/karrieren)

Gemeinsam gestalten wir die Zukunft von Schutterwald!



9	6	2	3	5	1	4	8	7
6	9	4	7	8	6	9	2	6
1	3	6	2	9	3	6	9	5
4	3	6	2	1	7	9	5	8
8	5	9	7	1	7	9	5	8
9	2	8	3	6	5	4	1	7
1	7	5	9	4	8	6	2	3
3	5	7	4	8	9	1	6	2
8	4	1	5	2	6	3	7	9
6	9	2	7	3	1	8	4	5

## Sonderseiten in den Amtlichen Nachrichtenblättern

19.06. Alles für die Gesundheit	Anzeigenschluss, 15.06. 12 Uhr
19.06. Gut versichert - Fragen Sie uns	Anzeigenschluss, 15.06. 12 Uhr
26.06. Ausbildungsplätze - Wir sind deine Zukunft	Anzeigenschluss, 22.06. 12 Uhr
03.07. Ausbildungsplätze - Wir sind deine Zukunft	Anzeigenschluss, 29.06. 12 Uhr

Möchten Sie Ihr Unternehmen auf einer dieser Seiten präsentieren?

Wir beraten Sie gerne.

☎ 0781 / 504-1465 | ✉ [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)



**hilzinger**  
BESTATTUNGSHAUS

KEHL • WILLSTÄTT • APPENWEIER

Wir sind für Sie da.  
An jedem Tag - zu jeder Zeit  
- an jedem Ort.  
Telefon 07805 - 59790

[www.bestattungen-hilzinger.de](http://www.bestattungen-hilzinger.de)

 Hier könnte  
Ihre Anzeige stehen!

## Sehr geehrte Abonentinnen und Abonenten,

wir möchten Sie heute über eine Erweiterung Ihres bestehenden Abonnements informieren. Ab sofort können Sie Ihr Amtsblatt nicht nur gedruckt, sondern auch digital lesen – **ohne zusätzliche Kosten**.

### Das bietet Ihnen die digitale Ausgabe:

- Bequemes Lesen am Tablet, Computer oder Smartphone
- Sofort verfügbar, auch wenn die gedruckte Ausgabe einmal später kommt
- Leicht lesbare Darstellung auf dem Bildschirm
- Zugriff auf frühere Ausgaben, wann immer Sie möchten

### So erhalten Sie Ihren kostenlosen Digitalzugang:

1. Besuchen Sie [anb-reiff.de/digital](http://anb-reiff.de/digital)
2. Registrieren Sie sich in wenigen Schritten

Wenn Sie Hilfe benötigen oder Fragen haben, unterstützt Sie unser freundlicher Kundenservice gerne persönlich:

☎ **07 81 / 504 - 55 66**

✉ [anb.leserservice@reiff.de](mailto:anb.leserservice@reiff.de)



## PRINT ABONNIERT? Die digitale Ausgabe ist jetzt GRATIS dabei

### Wichtig für Sie:

- Sie erhalten Ihr gedrucktes Amtsblatt weiterhin wie gewohnt nach Hause
- Die digitale Ausgabe (E-Paper) ist während der Laufzeit Ihres Print-Abonnements automatisch enthalten
- Es entstehen für Sie keinerlei Zusatzkosten

MITTELBADISCHE PRESSE |

Offenburger Tageblatt

Acher-Rench-Zeitung

Kehler Zeitung

Lahrer Anzeiger

- Profitieren Sie von attraktiven Preisvorteilen mit der digitalen Heimatzeitung
- Die Mindest-Abolaufrzeit beträgt 24 Monate
- Vorabend-Ausgabe ab 20 Uhr
- Lesbar auf bis zu 3 Geräten gleichzeitig
- Inklusive aller Artikel auf [bo.de](http://bo.de)

**IHRE SOMMER-PRÄMIE:**  
Samsung Tab A11+ 128 GB Wi-Fi

**GRATIS DAZU!**



**Wissen  
zum Mitnehmen  
täglich frisch!**

## E-Paper lesen, Tablet geschenkt.\*

## Jetzt Digital-Paket bestellen für z. Zt. nur **37,90 €** monatlich

Bitte beachten Sie: \*Die Mindest-Abolaufrzeit beträgt 24 Monate. Danach wird das Abo auf unbestimmte Zeit fortgesetzt zum dann gültigen Monatspreis und kann zum 15. eines Monats gekündigt werden. Zusätzlich einmaliger Pauschale für Verpackung und Versand in Höhe von 9,90 €. Abostart wählbar zwischen 5.6. und 31.7.2026. Angebot gültig bis 15.7.2026. Solange der Vorrat reicht. Ihr Gratis-Tablet erhalten Sie direkt nach Abschluss des vorliegenden Angebots. Abbildung ähnlich. Preise: Stand 1.1.2026.

☎ **07 81 / 504 - 55 55**

✉ [leserservice@reiff.de](mailto:leserservice@reiff.de)

📍 [mittelbadische.de/sommer2026](http://mittelbadische.de/sommer2026)



Erreichen Sie mit Ihren  
**PROSPEKTBEILAGEN**  
die **Ortenau!**

Kontaktieren Sie uns unter:

☎ 07 81 / 504-14 65

✉ [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)

Fenster.  
Haustüren.  
Verschattung.  
Lofttüren.  
Fliegengitter.



**Maßgefertigter Insektenschutz  
für Fenster und Türen**

**R-Quadrat GmbH**

Reiersbacher Str. 28, 77871 Renchen  
Tel: 07843 / 9476-70 | [www.rquadrat-gmbh.de](http://www.rquadrat-gmbh.de)



**MOSQUITO**  
FLIEGEGITTER IN PERFEKTION



# GOLDKONTOR

EDELMETALLE & ANTIQUITÄTEN ANKAUF



**Ankauf von  
Versilberten  
bis € 50,-/kg**

Jetzt auch telefonisch über WhatsApp erreichbar

**Tel. +49 7851 63 66 164**

**Ankauf von  
Zinn jeder Art  
bis € 30,-/kg**

*Profitieren Sie von  
unseren Ankaufstagen:*  
Ohne Terminvereinbarung,  
inklusive kostenloser Schätzung,  
Sortierung & Begutachtung Ihrer Schätze.



### ANKAUFSTAGE

Sa. 13.06.2026  
Mo. 15.06.2026  
Di. 16.06.2026  
Mi. 17.06.2026  
Do. 18.06.2026



### Sie haben ein Schmuckkästchen geerbt?

Oft liegen geerbte **Wertgegenstände** still und unbeachtet **in Schubläden, Schränken oder tief im Keller verborgen**. Doch mit der Zeit geraten diese in Vergessenheit, verlieren ihren Platz im Alltag und verschwinden im Schatten moderner Gewohnheiten. Nicht mehr lange warten.

**Kommen Sie vorbei und machen sie daraus bares Geld.**

#### Wir zahlen:

Gold bis **125€/g**

Silber bis **2.000€/kg**

Modeschmuck bis **45.50€/g**



Prüfen, Sortieren & Wertermittlung  
\*\*\*kostenlos\*\*\*

### Wir kaufen gegen Sofort Bargeld!

- // Edelmetalle: Gold, Silber, Platin (auch vergoldet & versilbert)
- // Ankauf von Barren, Münzen & Platten
- // Schmuck: Ketten, Armbänder, Ringe, Ohrringe, Fußketten & Modeschmuck
- // Uhren: Alle Marken und Modelle
- // Spezialankauf: Zahngold (auch mit Zähnen)
- // versilbertes Besteck
- // defekte Stücke / Einzelstücke / Bruchgold, ob gelb, rot, weiss oder rosegold

Wir laden Sie noch heute bei uns ein!  
Wir zahlen den ermittelten Betrag sofort bar aus!



Blumenstr. 2 | 77694 Kehl am Rhein | Zentrum am Markt  
Öffnungszeiten: Mo-Sa 10.00 bis 18.00 Uhr

[ankauf.info@web.de](mailto:ankauf.info@web.de) | Inh. Antonio Kwiek | [www.goldkontor-am-markt.de](http://www.goldkontor-am-markt.de)

reiff anb.

## KOSTENLOSE GESTALTUNG

Ihrer Anzeigen inklusive

Gerne gestalten unsere  
Grafiker bei Buchung der  
Amtlichen Nachrichtenblätter  
Ihre individuelle Anzeige!



**ELEKTRO  
HARTMANN**



Informationen und Anfragen unter:  
 **07852 93 94 28**

Ihr Elektronikmeisterbetrieb für:

-  Beleuchtung
-  SAT/Multimedia
-  Kundendienst
-  Elektroinstallation
-  Telefonanlagen/Netzwerktechnik



info@elektroservice-hartmann.com  
www.elektroservice-hartmann.com

# Anzeigen schluss nicht verpassen!

  
Dienstag  
16 Uhr

**24h-Betreuung -  
beruhigt in den Urlaub!**

**Verhinderungspflege**  
bis 6 Wochen zuhause

**Budget gemäß §39 SGB XI  
in Höhe von 3.539 € nutzbar**

**Pflegeagentur Erni 24**  
Bobenholzweg 3  
77876 Kappelrodeck

Tel: 07842 / 9977455  
E-Mail: info@pflegeagentur-erni.de  
www.pflegeagentur-erni.de



**Steinschlagreparatur 0,- €<sup>1</sup>**



## Wir machen's einfach!

Windschutzscheibe defekt? Lack-/Hagel- oder Unfallschaden? Wir übernehmen die **komplette Abwicklung** für Sie.

**Wir beraten Sie gerne.**

<sup>1</sup> Und wenn Ihre Kaskoversicherung - wie üblich - die Reparatur übernimmt, dann zahlen Sie nicht einmal die Selbstbeteiligung.

**Autohaus-  
SEEBACHER.de**   
in Neuried-Ichenheim

Schopfheimer Straße 3 | Neuried-Ichenheim | 07807 9266-0 | [www.autohaus-seebacher.de](http://www.autohaus-seebacher.de)

## Haben Sie ihr Mitteilungsblatt nicht erhalten? Oder bekommen Sie es unregelmäßig?

Kontaktieren Sie uns mit Namen und Anschrift unter:

 07 81 / 504-55 66  [anb.leserservice@reiff.de](mailto:anb.leserservice@reiff.de)

